

## DEPARTAMENT D'ECONOMIA I FINANCES

### RESOLUCIÓ

*ECF/2284/2007, de 10 de juliol, per la qual es fa públic el Conveni de col·laboració entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona en matèria d'embarcaments a realitzar fora del municipi de Barcelona.*

En data 5 d'octubre de 2005, es va signar el Conveni de col·laboració entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona en matèria d'embarcaments a realitzar fora del municipi de Barcelona. El pacte onzè del Conveni de col·laboració establí que la seva eficàcia vindrà condicionada a la implementació del protocol d'execució, que serà signat pel/per la secretari/ària general o el/la director/a general de Pressupostos i Tresor del Departament d'Economia i Finances, per part de la Generalitat de Catalunya, i pel director gerent de l'Institut Municipal d'Hisenda de Barcelona, per part de l'Ajuntament de Barcelona. Així, des de la data de signatura del Conveni fins a la formalització del protocol d'execució s'han produït els canvis informàtics que han de permetre desenvolupar la gestió de les activitats de caràcter material, tècnic i de serveis encomanades a l'Ajuntament de Barcelona mitjançant el Conveni esmentat.

En data 2 de març de 2007 es va signar, pel secretari de Política Financera, Competència i Consum del Departament d'Economia i Finances, per part de la Generalitat de Catalunya, i pel director gerent de l'Institut Municipal d'Hisenda de Barcelona, per part de l'Ajuntament de Barcelona, el corresponent protocol d'execució.

Atès el que preveu l'article 15.3 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú,

### RESOLC:

Donar publicitat al Conveni de col·laboració entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona en matèria d'embarcaments a realitzar fora del municipi de Barcelona, que es transcriu literalment com a annex a aquesta Resolució.

Barcelona, 10 de juliol de 2007

MARTÍ CARNICER I VIDAL  
Secretari general

### CONVENI

*de col·laboració entre la Generalitat de Catalunya i l'Ajuntament de Barcelona en matèria d'embarcaments a realitzar fora del municipi de Barcelona*

Barcelona, 5 d'octubre de 2005

### REUNITS

D'una banda, l'Honorable Senyor Antoni Castells, conseller d'Economia i Finances, en representació de la Generalitat de Catalunya.

I de l'altra, l'Excel·lentíssim Senyor Joan Clos i Matheu, alcalde de Barcelona, en representació

de l'Ajuntament de Barcelona, assistit per l'Il·lustríssim Senyor Jordi Cases Pallarès, secretari general de l'Ajuntament de Barcelona.

### MANIFESTEN

—1 Que la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases del règim local, estableix al seu article 106.3:

“És competència de les entitats locals la gestió, recaptació i inspecció dels seus tributs propis, sense perjudici de les delegacions que puguin atorgar a favor de les entitats locals d'àmbit superior o de les respectives comunitats autònomes i de les fórmules de col·laboració amb altres entitats locals, amb les comunitats autònomes o amb l'Estat, d'acord amb el que estableixi la legislació de l'Estat”.

—2 L'article 8 del Reial decret 939/2005, de 29 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament general de recaptació aplicable a partir de l'1 de gener de 2006, estableix:

“Correspon a les entitats locals i als seus organismes autònoms la recaptació dels deutes la gestió dels quals tinguin atribuïda i es portarà a terme:

”a) Directament per les entitats locals i els seus organismes autònoms, d'acord amb el que estableixen les seves normes d'atribució de competències.

”b) Per altres ens territorials a l'àmbit dels quals pertanyin, quan així s'hagi establert legalment, quan amb ells s'hagi formalitzat el corresponent conveni o quan s'hagi delegat aquesta facultat en ells, amb la distribució de competències que en el seu cas s'hagi establert entre l'entitat local titular del crèdit i l'ens territorial que desenvolupi la gestió recaptatòria.

”c) Per l'Agència Estatal d'Administració Tributària, quan així s'acordi mitjançant la subscripció d'un conveni per a la recaptació”.

—3 Aquesta funció de recaptació dels ens locals està limitada legalment al seu àmbit territorial, encara que es poden encomanar a la comunitat autònoma actuacions recaptatòries del procediment executiu que hagin de realitzar-se fora de l'àmbit territorial del municipi, d'acord amb la normativa vigent al respecte.

Així, l'article 8.3 del vigent Text refós de la Llei reguladora de les hisendes locals, aprovat pel Reial decret legislatiu 2/2004, de 5 de març, disposa:

“L'actuació en matèria d'inspecció o recaptació executiva que s'hagi d'efectuar fora del territori de la respectiva entitat local en relació amb els ingressos de dret públic propis d'aquesta serà practicada pels òrgans competents de la corresponent comunitat autònoma, quan s'hagi de realitzar en l'àmbit territorial d'aquesta, i pels òrgans competents de l'Estat, en un altre cas, prèvia sol·licitud del president de la corporació”.

—4 Tenint en compte que els límits territorials de competència que s'han esmentat no afecten les actuacions materials de preparar la documentació, recerca de béns, notificacions dels actes recaptatoris o altres de caràcter similar, sinó només els requeriments a tercers de sol·licitud d'informació i les execucions d'embarcaments;

—5 Considerant que l'Ajuntament de Barcelona està interessat a fer ús d'aquesta facultat i sol·licita de forma expressa a la Generalitat de Catalunya que els requeriments a tercers de sol·licitud d'informació i les execucions d'embarcaments dels tributs i altres ingressos de dret públic que hagin de gestionar-se fora del terme municipal de Barcelona es practiquin per part dels òrgans competents de la Generalitat;

Per tot el que s'ha exposat,

### ACORDEN:

*Pacte primer: objecte i àmbit d'aplicació*

L'Administració de la Generalitat assumeix, dintre de les funcions de gestió recaptatòria executiva, les actuacions d'efectuar requeriments a tercers de sol·licitud d'informació i d'execució dels embargaments dels deutors pel concepte de sancions per infraccions a la normativa de trànsit i vulneració de les ordenances municipals en àmbit no tributari, imposades per l'Ajuntament de Barcelona i que hagin de practicar-se fora del seu terme municipal, sempre, però, dins de l'àmbit territorial de la Generalitat de Catalunya.

La Generalitat de Catalunya encomana la gestió de les activitats de caràcter material, tècnic i de serveis a l'Ajuntament de Barcelona, de conformitat amb l'article 15 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú.

La Generalitat de Catalunya, amb caràcter excepcional i previ coneixement de l'Ajuntament de Barcelona, podrà utilitzar els serveis de l'Agència Estatal d'Administració Tributària quan raons tècniques així ho aconsellin. Així mateix, i prèvia petició de l'Ajuntament de Barcelona, podrà utilitzar els serveis de l'Agència Estatal d'Administració Tributària quan es tracti d'actuacions referents a persones domiciliades fora de la Comunitat Autònoma de Catalunya, i sempre que, en ambdós supòsits, el conveni subscrit amb l'Agència ho permeti, i la Generalitat de Catalunya es reservarà el dret a instar-ne l'ampliació.

Resten fora de l'àmbit d'aplicació del Conveni la regulació de les competències per a la defensa jurídica i l'actuació davant els tribunals de justícia, les quals, en tot cas, s'haurien d'acordar entre el Gabinet Jurídic de la Generalitat de Catalunya i els Serveis Jurídics de l'Ajuntament de Barcelona.

*Pacte segon: règim jurídic*

La prestació del servei s'ajustarà:

Al Text refós de la Llei reguladora de les hisendes locals, aprovat pel Reial decret legislatiu 2/2004, de 5 de març.

Al Reglament general de recaptació, aprovat pel Reial decret 939/2005, de 29 de juliol, aplicable a partir de l'1 de gener de 2006.

En general, a la normativa vigent que resulti aplicable en matèria de gestió recaptatòria.

A la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú.

A la Llei 58/2003, de 17 de desembre, general tributària.

Al Text refós de la Llei de contractes de les administracions públiques, aprovat pel Reial decret legislatiu 2/2000, de 16 de juny.

A les bases d'aquest Conveni.

A les ordenances municipals de l'Ajuntament de Barcelona.

**Pacte tercer:** actuació dels òrgans de la Generalitat de Catalunya

a) Emetre els requeriments de sol·licitud d'informació a tercers, a l'empara del que es disposa a l'article 10 del Reglament general de recaptació, aprovat pel Reial decret 939/2005, de 29 de juliol, en relació amb l'article 93.1.c) de la Llei 58/2003, de 17 de desembre, general tributària, que hagin de ser efectius fora del terme municipal de Barcelona.

b) Autoritzar les diligències d'embargament a realitzar fora del terme municipal de Barcelona.

c) Ordenar l'aixecament, en exercici de les seves competències, dels embargaments realitzats fora del terme municipal de Barcelona.

d) Resoldre els recursos de reposició interposats contra els actes de gestió recaptatòria dictats per la Generalitat de Catalunya.

Tots aquells altres que estrictament siguin necessaris per a l'exercici de les potestats públiques en l'execució dels embargaments, fora de l'àmbit de competència territorial de l'Ajuntament de Barcelona.

**Pacte quart:** actuació de l'Ajuntament de Barcelona

a) Dictar les provisions de constrenyiment.

b) Efectuar la preparació documental i informativa dels expedients, així com la investigació de béns susceptibles d'embargament i l'execució material de totes aquelles funcions i actes que no signifiquin l'ús de potestats públiques ubicades fora de l'àmbit territorial municipal de Barcelona.

c) Les notificacions de tots els actes dictats per òrgans d'ambdues administracions en el procediment d'embargament.

d) Tramitar i resoldre les sol·licituds de suspensió.

e) Tramitar i resoldre les sol·licituds d'ajornaments i fraccionaments que se sol·licitin, fins i tot durant el procediment d'embargament.

f) L'execució de garanties.

g) Acordar la declaració de crèdits incobrables.

**Pacte cinquè:** correspon a ambdues parts

a) Admetre els documents que presentin els interessats, els quals seran tramesos a l'òrgan competent.

b) Elaborar el protocol de procediment i execució del Conveni.

**Pacte sisè:** caràcter reservat de les dades

Les dades, informes o antecedents obtinguts per ambdues administracions, en el desenvolupament de les funcions anteriors, tenen caràcter reservat i solament podran ser utilitzats pels embargaments dels deutors pel concepte de sancions per infraccions a la normativa de trànsit i vulneració de les ordenances municipals en àmbit no tributari, sense que puguin ser cedits o comunicats a tercers, llevat dels casos previstos en una norma amb rang de llei, d'acord amb el que disposa la Llei orgànica 15/1999, de 13 de

desembre, de protecció de dades de caràcter personal.

**Pacte setè:** cost del servei

En concepte de rescabament de les despeses en què incorri la Generalitat de Catalunya per raó de l'acompliment d'aquest Conveni, percebrà de l'Ajuntament de Barcelona l'1 per cent de l'import recaptat. El percentatge esmentat podrà ser revisat anualment.

**Pacte vuitè:** liquidacions i transferències dels fons

El protocol d'execució del Conveni regularà el procediment de liquidació i transferències de fons recaptats, així com el pagament dels següents costos, els quals aniran a càrrec de l'Ajuntament de Barcelona:

El cost del servei previst en el Conveni. El cost del servei repercutit per l'Agència Estatal d'Administració Tributària, en el cas d'haver-se utilitzat els seus serveis.

Les devolucions, costos o indemnitzacions que hagi de satisfer la Generalitat, ja sigui per l'anul·lació d'embargaments o amb motiu de responsabilitat patrimonial de l'Administració.

**Pacte novè:** vigència d'aquest Conveni

Aquest Conveni tindrà vigència d'un any, a comptar a partir de la seva signatura, i s'entendrà tàcitament prorrogat cada any, llevat denúncia expressa, la qual s'haurà de fer com a màxim tres mesos abans de cada venciment.

**Pacte desè:** revisió del Conveni

Aquest Conveni es podrà modificar a instàncies de la Generalitat de Catalunya i de l'Ajuntament de Barcelona, i podrà ser objecte de revisió per a la seva adaptació un cop implementada l'Agència Tributària Catalana.

**Pacte onzè:** entrada en vigor del Conveni

Aquest Conveni entrarà en vigor l'endemà de la seva signatura.

No obstant això, la seva eficàcia vindrà condicionada a la implementació del protocol d'execució, que serà signat pel/per la secretari/a general o el/la director/a general de Pressupostos i Tresor, per part de la Generalitat de Catalunya, i pel director gerent de l'Institut Municipal d'Hisenda de Barcelona, per part de l'Ajuntament de Barcelona.

Les parts accepten les clàusules precedents i en prova de conformitat signen aquest Conveni en dos exemplars i a un sol efecte, a la ciutat i en la data indicades.

Sr. Antoni Castells i Oliveres  
L'Honorable Conseller d'Economia i Finances

Sr. Joan Clos i Matheu  
L'Excel·lentíssim Alcalde de Barcelona

Sr. Jordi Cases i Pallarés  
El secretari general  
de l'Ajuntament de Barcelona

(07.193.085)

INSTITUT CATALÀ D'ENERGIA

## RESOLUCIÓ

ECF/2278/2007, de 21 de juny, per la qual es dona publicitat al Conveni de col·laboració entre l'Institut Català d'Energia i l'Institut per a la Diversificació i l'Estalvi de l'Energia (IDAE), per a la definició i posada en pràctica de les actuacions contemplades en el Pla d'acció de l'estratègia d'estalvi i eficiència energètica en l'àmbit territorial de la Generalitat de Catalunya per a l'exercici 2007.

En data 13 d'abril de 2007 s'ha signat un conveni de col·laboració entre l'Institut Català d'Energia del Departament d'Economia i Finances de la Generalitat de Catalunya i l'Institut per a la Diversificació i l'Estalvi de l'Energia (IDAE), per a la definició i posada en pràctica de les actuacions contemplades en el Pla d'acció de l'estratègia d'estalvi i eficiència energètica en l'àmbit territorial de la Generalitat de Catalunya per a l'exercici 2007.

Atès el que preveu l'article 8.2 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de règim jurídic de les administracions públiques i del procediment administratiu comú, sobre la publicació al *Diari Oficial de la Generalitat de Catalunya* dels convenis de col·laboració amb l'Administració de l'Estat,

## RESOLC:

—1 Fer públic que l'Institut Català d'Energia del Departament d'Economia i Finances de la Generalitat de Catalunya i l'Institut per a la Diversificació i l'Estalvi de l'Energia (IDAE) van subscriure un conveni de col·laboració per a la definició i posada en pràctica de les actuacions previstes en el Pla d'acció de l'estratègia d'estalvi i eficiència energètica en l'àmbit territorial de la Generalitat de Catalunya per a l'exercici 2007.

—2 El conveni de col·laboració esmentat es pot examinar a la seu de l'Institut Català d'Energia del Departament d'Economia i Finances de la Generalitat de Catalunya, a l'avinguda Diagonal, 453 bis, àtic, de Barcelona.

Barcelona, 21 de juny de 2007

ENCARNA BARAS  
Directora

(07.190.067)

